

TORONTÁI

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre	48 K
Félévre	24 K
Negyedévre	12 K
Egy óra	4 K

Egyes szám ára 16 fillér.

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP

Felelős szerkesztő: Dr. MAYER JENŐ.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL
Zápolya-utca 1. sz. Telefonszám: 21.

MEGJELENIK MINDENNAP, VASÁR-
ÉS ÜNNEPNAPOK KIVÉTELÉVEL.

Nagybecskerek, 1918.

XLVII. évfolyam, 158. szám.

Szombat, július 13.

Az angol—orosz konfliktus.

Rotterdam, július 13. A Daily Express szerint az orosz kormány egyik képviselője kijelentette, hogy remélhető a murmann konfliktusnak elintézése.

— Mi el vagyunk szánva a háborúra. — mondotta — de az ellesegkedéssel várni fogunk mindaddig, amíg a békés megegyezés lehetősége meg van.

Koppenhága, július 13. Moszkvai lapok jelentése szerint Anglia viselkedése sejteti, hogy komoly csapás készül a forradalmi Oroszország ellen. A nézet az, hogy az orosz—angol háború küszöbén állunk. A szovjet-kormány intézkedett, hogy meglepetés ne érje Oroszországot.

Stockholm, július 13. Ideérkezett jelentések közvetlen küszöbön állónak mondják az entente és Oroszország, vagy Anglia és Oroszország között a diplomáciai viszony megszakítását.

Stockholm, július 13. A finn újságok érdekes jelentéseket közölnek arról a pánikról, amely július 7-én Pétervárott uralkodott. Szokatlan mozgalmak voltak ekkor az orosz főváros. A külvárosokban páncélautók száguldottak, az utcasarkokon gépfegyverek voltak felállítva, vörös gárdisták masíroztak fegyveresen a városban. Egy óra múlva éles lövöldözések voltak hallhatók. A rendőrség beszüntette az

utca forgalmát, a belvárost elzárta. Mindezek a moszkvai eseményekkel voltak összefüggésben.

Stockholm, július 13. A Russkoje Slovonak-nak jelentik Archangelszkből: Háromszáz szerb és angol tisztet a szovjet-kormány parancsára Archangelszkből feltartóztattak. A tisztek Felsőoroszországból jöttek Archangelszkebe, hogy csatlakozzanak a ott partra szállt angolokhoz.

A népbiztosok tanácsa elhatározta, hogy a Jeges-tenger partvidékét haditerületnek deklarálja és sürgős intézkedéseket tesz a szárazon és vizen való védelmi intézkedések szervezésére.

Moszkva, július 13. A bolsevik forradalmi bizottság szigorú ellenőrzés alá vette Pétervárott az utcai forgalmat. A fegyverviselést, a népgyűléseket betiltotta és elrendelte a szociálforradalmárok lefegyverzését.

Bécs, július 13. A Mirbach gróf holttestét hazahozó küldöttség egyik tagja kijelentette, hogy a szovjet-kormány helyzetét kevésbé tartja szilárdnak, mint a hivatalos kommunikék. Hangoztatja, hogy az ellenforradalmat csak Moszkvában sikerült pillanatnyilag elnyomni. A kormány helytelenül tette, hogy a szociálforradalmárokkal szakított, akik nem voltak határozottan ellene.

A politika hirei.

Wekerle új szakasza a nők szavazati jogáért.

A Ház ülése.

Budapest, július 13. A képviselőház tegnap délutáni ülését háromnegyed ötkor nyitotta meg Scitovszky elnök. Indítványozta, hogy mindenekelőtt a nők szavazati jogára vonatkozó előadói különvéleményt tárgyalják.

Wekerle Sándor kijelenti, hogy a nők választói joga mellőzhetetlen, ezért új 3-ik szakaszt nyújt be. Eszerint választójoga lenne az első szakaszban foglalt általános kellékeken kívül azon nőknek, akik a polgári vagy középiskola négy osztályát elvégezték; felesége vagy özvegye olyan férfinak, aki gimnáziumot, reáliskolát vagy ezzel egyenrangú katonai intézetet végzett, harmadszor azon hajadonoknak, özvegyeknek vagy elvált nőknek, akik mezőgazdaságot, ipart vagy kereske-

delmet önállóan üznek és legalább 100 (száz) kor. egyenes adót fizetnek.

Landauer Béla nem szavazza meg ezen javaslatot, Farkas Pál elfogadja.

Szabó István (Nagyatádi) követeli, hogy a falusi férfiak feleségeire is terjesszék ki a javaslatot.

Károlyi Mihály elfogadja Wekerle javaslatát.

Teleszky János nem fogadja el a javaslatot. Javasolja, hogy csak azon családfentartó nők kapjanak választójogot, akik a polgári és középiskola négy osztályát elvégezték és husz korona adót fizetnek.

Fényes László javasolja, hogy minden nőnek, aki legalább 8 holdon gazdálkodik, szavazati joga legyen.

Albrecht Hermann (szász), Giesswein Sándor, Huszár Károly után Tisza István gróf szólalt fel. Ellenzi a nők választójogát. A politikát ne vigyék bele a családba. Valóságban a nép ellene van a nők választójogának. A politika a férfiak dolga, a nőket ne vigyék bele a politikai harcokba. Sem-

miképpen sem hajlandó politikai jogokat adni azon nőknek, akik családon kívül állanak, tehát hivatásukat nem töltik be és lelkiileg bizonyos meghasonlott elemekké válnak. A művelt magyar nőközönség nagy többsége nem kívánja a szavazati jogot, inkább csak a félműveltek. Maguk a férfiválasztók sincsenek amellet, hogy feleségüknek, lányaiknak szavazati jogot adjanak.

Wekerle kijelenti, hogy nem a nőnek van szüksége a közéletre, hanem a közéletnek van szüksége a nőkre, akiknek erkölcsi felfogása tisztító hatással lesz a politikai életre. Sok szociális kérdésben, mint pl. az anya- és csecsemővédelem kérdésében asszonyok közreműködése nélkül rendes megoldás lehetetlen. A javaslat elfogadását kéri.

A tárgyalást ezután félbeszakították.

A legközelebbi ülés július 17-én, szerdán délelőtt lesz.

A béke ügye.

Genf, július 13. Beavatott politikusok határozottan állítják, hogy Poincare holnapután a diplomáciai karhoz intézendő beszédében hangsúlyozni fogja, miszerint az ententének nincs semmi oka a béketapogatódzsokot felkarolni. A kezdeményezésnek a központi hatalmak részéről kell bekövetkezni.

Belgium csak kézizálog.

Belgium, július 13. Wolf-jelentés. Hertling kancellár tegnap Belgium sorsáról a következő érdekes kijelentést tette:

— Ami Belgium jövőjét illeti, annak megszállása és német katonai kormányzása azt jelenti, hogy kézizálog legyen részünkre a jövő tárgyalások szempontjából. Ezt a kézizálogot mi nem akarjuk megtartani, hogy ha a tárgyalások kedvező eredményre vezetnek. Nem akarjuk Belgiumot megtartani, sőt kívánjuk, hogy később mint önálló állam és nem vazallusa valamelyik államnak, velünk jó viszonyban és barátságban legyen. Mi védekező háborút folytatunk területünk sérthetlenségéért, szabad levegőért, népünk fejlődése szempontjából, főként gazdasági tekintetben.

Mirbach utóda.

Berlin, július 13. Mirbach gróf helyébe Mumm kiewi követet nevezik ki moszkvai nagykövetté.

A török—orosz béke.

Berlin, július 13. Hakki pasa török és Joffe orosz követ kölcsönösen kicserélték a bresztlitovszki békeszerződés ratifikációs okmányait.

Megszavazták a hadihitelt.

Berlin, július 13. A birodalmi gyűlés főbizottságában a politikai helyzet megvitatásakor Stresemann kijelentette, hogy Kuhlmann utolsó beszédét, amely szerint a háborút nem lehet a csatatéren befejezni, helyteleníti. Nem hiszi, hogy Belgium visszaadásával a béke ügyét előmozdítanánk.

A kancellár röviden válaszolt. Kérte a képviselőket tartsák fenn a belső front egységét, hogy ezen nehéz időkben a háborút, amelyet kénytelenek vagyunk viselni, tisztességesen befejezhessük.

Egy független szocialista kijelenti, hogy Kuhlmann távozása után is leplezett annexiós politikát folytatnak. Szükséges volna, hogy mindkét oldalon világosság uralkodjék. Ha Németországban ez megvolna, úgy az entente népek rákényszerítenék kormányukat a békekötésre.

Ezután megszavazták a hadihitelt.

Berlin, július 13. Payer helyettes kancellárnál megbeszélés volt, amelyen több birodalmi gyűlési képviselőnek alkalma volt Hintze követel eszme-cserét folytatni.

Külpolitikai helyzetünk ismertetése.

Bécs, jul. 13. Legközelebb a Reichsrathban és a magyar parlamentben Seidler, illetve Wekerle részéről a külpolitikai helyzetről szóló ismertetés fog elhangzani.

A bécsi orosz követ.

Bécs, július 13. Carn Iván, az új orosz követ tegnap Bécsbe érkezett.

Hivatalos jelentések

A miniszterelnökség sajtóosztályától ma a következő hivatalos jelentést kaptuk a harc-téri eseményekről:

Német hivatalos jelentés.

Berlin, július 12.

A nagy főhadiszállás jelenti:

NYUGATI HARCTER:

Rupprecht trónörökös hadseregje: A tüzérségi tevékenység este föléledt és az éjszaka folyamán erős tüzérségi rajtaütésekkel erősödtek, amelyek állásaink, valamint a mögöttünk levő terület ellen irányultak. Yperntől és Baileultól délnyugatra, valamint Alberttől északra nagyobb ellenséges felderítő csapatok előretöréseit visszavertük.

A német trónörökös hadseregje: Az Aisne és a Marne között a franciák harci tevékenysége tegnap is élénk maradt. A Villers-Cotteretsi erdő szélén lefolyt előtéri harcokban foglyokat ejtettünk. Reimsből keletre ellenséges felderítő előretöréseket vertünk vissza.

Neckel hadnagy 20 légi győzelmét aratta.

A Coblenz ellen tegnap támadásra indult amerikai repülőraj hat repülőjét tüzérségünk lelőtte és ez is kezünkre került.

Ludendorff.

Milyen árak voltak 80 év előtt.

— Egy kis árjegyzék 1833-ból. —

Rég letűnt, boldog idők egyik rózsaszínű emléke, az olcsóság, olcsósága mindennek, amit evett, amit viselt és általában, aminek segítségével élt az ember. Ma már úgy gondolunk arra, hogy bevételeinkkel arányban álló árakat kellett fizetni ruháért, kenyérért, husért vagy dohányért, mint valamely mitológiai érára, melyhez csak hitetlenkedő képzeletünk szállt néha vissza. Egy táblázat került szemünk elé, megbarnult lapjait forgatva egy régi ujságnak, elmerengünk a dolgokon. Vajjon, ha a ma drágasága csakugyan a ma szerencsétlenségétől függ, mennyivel jobb, derültebb és szebb lehetett minden az olcsóság ama legendás világában?

„Hazai természetnyeknek januárius hónapban felsőbb és alsóbb hetivasári ára váltóforintokban és váltókracjácárokbán” — mondja a táblázat 1833 február 19-es dátummal. Erdemes, talán fájdalmas egy kissé, de okvetlenül tanulságos összehasonlítani ennek a táblázatnak árait a mostaniakkal. Először is a buza. Egy véka tiszta buza ára 1 forint 20 krajcártól 1 forint 32 krajcárig terjedt, az elegybuzáé 1 forint, a törökbuzáé 80—90 krajcár, zabé 42 krajcár. Hol vannak ezekről a szerény összegektől a mai terményárak? És hasonló, sőt talán nagyobb a különbség más áraknál is. A gypju ára például mázsánként 11 forinttól 24 forintig terjedt. A méz mázsája 12—14 forint, egy öl fa pedig 12 forint volt.

Különösen érdekes az étel és italneműek árait nézegetni. Egy font marhahus 8 krajcár volt, egy font sertésus 14 krajcár, a szalonna 32 krajcár, a faggyunak pedig, melyet akkor csak gyertyakészítésre használtak, 18 forint volt mázsája. A bor ára vedrenként 1 forint 80 krajcártól egész 3 forint 60 krajcárig terjedt, a szilvórium ára 3 forint 60 krajcár, a gabonáé 3 forint 20 krajcár volt és a híres szerémi törkölynék és seprőnek akója 8—9 pengő volt. Oh, ha egy mai hadseregszállító, vagy árdragító akkor bevásárolhatott volna.

A dohányt is mázsaszámra mérték és bizonyára nem leplezték le az embert, ha tiznél több szivarnak valót kapott hatenként. Egy mázsa bánáti dohány ára 9 forinttól 10 forint 15 krajcárig terjedt, a szegedi dohányt pedig 7-től 11 forintig vesztegették. Bizony ily árak mellett nem is lett volna értelme a m. kir. dohányjövedéknek.

Hát ilyen drága világ volt akkor. Istenem,

CLUB-MOZGÓ

a Club-kávéházban. Telefon: 47. sz.

Szombat, jul. 13. Vasárnap, jul. 14.
(1 előadás 9 órakor.) (5, 7 és este 9 órakor.)

Az őrangyal.

Társadalmi dráma 4 felvonásban.

Gyönyörű kísérő műsor.

Az előadásokat elsőrangú cigányzene kíséri.

Helyárak. Páholyútás 1.50, zsölye 1.20, I. hely 1.20, II. hely 1.—, III. hely 60 fillér.

milyen pazarul élhetett volna fizetéséből egy napidijas, vagy egy törvényszéki bíró, vagy egy közhivatalnok. Nemesak abból, amit most kap egy napidijas, bíró, vagy hivatalnok, hanem abból is, amit akkor kapott, mert a kettő között nem nagy a különbség. Nem olyan nagy, mint például egy font marhahus akkori 8 krajcárja és egy kiló marhahus mai 16—18 korouája között.

HIREK

IDŐJÁRÁS.

A nagybecskereki meteorológiai állomás időjárás-jelentése.)

Július 13.

Tegnap maximum: 34.2 C°.

Ma reggel: minimum: 19.9 C°.

Ma dében: Barométer 753.8 mm. Hőmérő: 23.4 C°.

Felhőzet: borult. Szél: ÉK.

— **Szterényi bárósága.** Budapestről táviratozza tudósítónk: A hivatalos lap mai száma közli Szterényi, Józsefnek „brassói” előnévvel bárói rangra való emelését.

— **Őszre ruhajegyek lesznek.** Budapestről táviratozza tudósítónk: A kormány az őszre tervezi a ruhajegyek kibocsátását, hogy a ruhauszortát letörje.

— **Felhívás női munkások jelentkezésére.** A hadseregvezetőség minél több nőt óhajt munkakerül alkalmazni és pedig úgy az arvonalon, mint a mögöttes országrészekben. Felhívtnak tehát az irodai, ipari, szakácsi és küldőnci szolgálatra alkalmas nők a jelentkezésre oly megjegyzéssel, hogy a szolgáltatást helye egyelőre nem közölhető s az csak a felvétel alkalmával adható tudtul. Tájékoztásul közöljük, hogy az irodai alkalmazottak illetékei a következők: 1. Havidíj 120 korona, mely használhatóság esetén 160 koronára emelkedik. 2. Háborus pótlék 40 korona. 3. Étkezési járadék 40 korona, összesen tehát 200 korona, illetőleg 240 korona. Ezekhez járulnak bizonyos kedvezmények az étkezés, elszállásolás és lábbeli beszerzése tekintetében. A többi állások illetékei megegyezés tárgyat képezik. Jelentkezni lehet a délelőtti órákban a honvéd állomásparancsnokságnál. Várajai-utca 3. szám alatt.

— **A gyermekek és az aratás.** Sok bajt okozott már a gyújtószerszám, ha serdületlen gyermek kezébe került. Most az aratási és cséplési munkák folyamán ketszeresen fontos és szükséges, hogy a kis gyermek elől a gyufát s egyéb tüzgerjesztő anyagokat elzárjuk. Mindenki tartsa kötelességének, hogy a szabadban ilyen anyagokkal játszó gyermekeket veszélyes játékszerüktől megfosssa. Az is kívánatos, hogy az aratási és cséplési időszak alatt a munkába állott szülők magukra maradt gyermekeik gondozásba vegyék, vagy legalább is azok felügyeletéről gondoskodjunk.

— **Felvétel a nagybecskereki tanítói konviktusba.** A „Délmagyarországi Tanítóegylet” nagybecskereki fiukonviktusába az 1918—1919-iki iskolai évben 50 tanuló vétetik fel. A felvett növendékek mosáson kívül teljes ellátást kapnak, még pedig: a) a „Délmagyarországi Tanítóegylet” rendes tagjai és Torontálvármegye területén lakó köztisztviselők gyermekei évi 600 K, b) oly tanítók gyermekei, kik nem tagjai az együletnek, évi 700 K és c) nem tanítók és nem tisztviselők gyermekei évi 1000 K el-látási díj fizetése mellett. Ezenkívül az a) és b) alatt említettek évi 20 K felvételi és 6 K orvosi-, a c) alattiak pedig évi 25 K felvételi és 10 K orvosi díjat fizetnek. A tartásdíj az egész tanévre szól és 10 egyenlő részletben

Telefon 336.

Városi Mozi a Városi Színházban.

Telefon 336.

Szombat, július hó 13-én 2 előadás: 6 és 9 órakor.

Vasárnap, július hó 14-én 4 előadás: 3, 5, 7 és 9 órakor.

Mindenki nézze meg!

Az első rész.

Senki sem maradhat otthon!

CABIRIA.

Történelmi regény a Krisztus előtti harmadik századból két részben, nyolc fejezetben.

Az összes előadásokra adunk egyszerre jegyet! A második rész jul. 16. (kedden) és 17. (szerdán) lesz bemutatva.

MODERN MOZI

Az Orientben (Aradaci-ut)
TELEFONSZÁM 312.

Szombat, július 13-án: Vasárnap, július 14-én:
(este 9 órákor) (5, 1/27 és 1/29 órákor)

Lengyel Menyhért világhírű drámája!

A Taifun

Dráma 5 felvonásban.

Főszereplők: **Mattyasovszky Ilona,**
az ismert moziprimadonna.
Rajnai Gábor, a Nemzeti színház
művésze.
Dr. Ferdinand Ferenc,
a wieni Burgtheater művésze.
Karl Götz, a berlini Volkstheater
művésze.

Helyárak:

Pályulés 1-80 K, I. hely 1-50 K, II. hely
1- K, III. hely 60 fillér.

havonként előre fizetendő. Minden növendék köteles azonkívül egész évre 8 kg. tiszta sertészsírt beszolgáltatni. Indokolt esetben, a felügyelő bizottság egyes arra szorult tagársaknak évközben némi kedvezményt nyújt. A felvétel iránti jelentkezés, amelyhez a tanuló utolsó bizonyítványa, a kötelező nyilatkozat, (mely a konviktusi gondnoktól 20 filléres címzett boríték beküldésére kapható) valamint orvosi bizonylat csatolandó, legkésőbb folyó évi augusztus hó 5-ig **Wégling István** áll. el. isk. igazgató, felügy.-bizottsági elnökhöz, Nagybecskerek Honvéd-utca 5. sz. küldendő be. Az egyleti tagoknak tagsági levéllel és az utolsó nyugtával, köztisztviselőknek pedig közvetlen hivatali főnökük nyilatkozatával kell a kedvezményre való igényjogosultságukat igazolniok.

— **Hangverseny a hadiárva javára.** Rendkívüli érdeklődés előzi meg a városi színházban rendezendő július 18-iki hangversenyt, mely a hadiárva alapját van hivatva gyarapítani. A műsor gondos összeállítása kielégítheti a legkényesebb igényeket Ifj. **Ábrányi Emil,** a m. kir. Operaház illusztris karnagya látja el az est folyamán a zongorakiséretet és egyben bemutatja **Don Quijote** című operájának előjátékát. A másik önálló szám szintén a saját szerzeménye lesz, még pedig **Paolo és Francesco** című operájának híres gavottja. **Moshammer** Román, az Opera hárfaművésze a másik híres szereplő, továbbá **Breuer Marianne** hegedűművésznő, **Székelyhidny Ferenc** dr., az Opera első lírai tenoristája **Farkas Ödön,** **Tarnay Alajos** és **Lányi Ernő** dalaiból énekel, azonkívül egy **Bizet** és egy **Wagner**-számmal szerepel.

— **Színaszeink Versecen.** **Bethleni-Bruckner** László társulatja a múlt hó 26-ika óta Versecen játszik a közönség nagy érdeklődése mellett. Versecen e hó végéig maradnak a színészek, utána szünetet tartanak, majd aug. 27-én újra Nagybecskerekre jönnek. **Bethleni Bruckner** László most szervezi társulatát, mert a régi tagok közül többen elmennek. **Sebestyén** Jenő már most sincs a társulatnál. Elmennek még: **Fátyol Hedy,** **Varga Sári,** **Lugossy Dani,** **Jávor Ervin** és a **Zöldy** nővérek. **Zöldy Elzát** a napokban egy kis baleset érte. Megharapta a saját kutyája, úgy hogy a művésznőt Budapestre kellett felszállítani a Pasteur-intézetbe.

— **Életmentés a Bégán.** Július 10-én este 7 órákor a Bégán való fürdőzés közben két 14 éves leány: **Sebestyén Giza** és **Penczel Anna** elmerültek a habokban, fuldokolva segítségért kiáltottak. A közelben volt **Pakai Mihály** a Bégaparti állomás vasuti fűtője és kimentette a fuldokló lányokat, akiknek az ijedtségen kívül más bajuk nem esett.

— **Kiugrott két orosz a robogó vonatból.** Tegnapelőtt hajnalban a nagybecskereki fogolyügyi tiszti intézkedésére negyvenhárom orosz hadifoglyot kísérték Temesváron át Aradra a

fogolytáborba. A negyvenhárom hadifoglyot három népfelkelő kísérte. A nagybecskereki bégaparti állomáson elhelyezkedtek a vonat egyik kocsijában. Utközben Szárcsa környékén haladhatott a vonat — a foglyok közül kettő a nyitva levő ablakon át kivette magát a robogó vonatból. A fogolyörző népfelkelők — három román nemzetiségű katona — észre sem vették a két muszka halálugrását, egy hadnagy látta meg, aki történetesen a második kocsiosztály ablakából kihajolva cigarettázott. A vonat azonban már messze robogott ekkor, céltalan lett volna azt megállítani, mert a muszák — mintha mi sem történt volna — az ugrás után nagy iramban elmenekültek. Valami bűn nyomhatta a lelkiismeretüket, hogy a robogó vonatból illantak el. Most keresik őket.

— **A „jóléti kocsis” titka.** **Véninger György** és **Rozali Ferenc** vasuti gépészek 80 kgr. búzát, 50 kgr. lisztet és másfél mazsa tengerit rejtettek el az úgynevezett „jóléti kocsiban”, ahol a vautások tartják az élelmiszereket. A rendőrbíró a vasutasokat fejenként 80 korona pénzbírságra ítélte és elrendelte a lefoglalt gabona és liszt elkobzását.

— **Ekrazitbomákkal játszó gyerekek.** Súlyos baleset történt a napokban Nagybecskereken. A vasuti pályaudvar mellett levő Német-végisor 32. számú ház udvarán robbanó ekrazitbomával játszottak a hadbavonult anyátlan **Pollinger**-gyerekek: a 7 éves **Mihály,** a 10 éves **János** és a 12 éves **István.** A gyerekek **Dreska József** vasuti fűtőhöz vannak kiadva ellátásra és pár nappal ezelőtt feltörték a vasuti raktár helyiséget, ahonnan robbanó ekrazitbomákat loptak. A veszedelmes anyagot elvitték **Dreska** házának udvarába és ott dobálózni kezdtek vele mint akár a legszeledebb játékszerrel. A bomák közül több felrobbant és a játszó gyerekek közül öt megsebesült: a 7 éves **Pollinger Mihály** és **Dreska József Adél** nevű kisleánya súlyosan. Ezeket kórházba kellett szállítani. **Pollinger János** és két **Sztankov** gyerek sérülése könnyebb természetű. A vizsgálat megindult, kit terhel a felelőség.

— **Cabiria.** Ma és holnap, vasárnap mutatja be a városi mozi annak a monumentális filmnek a „Cabiria”-nak első fejezetét, amely négy héten át valóságos szenzációt képezte Budapestnek, nagyszabású cselekményével, soha nem tapasztalt méreteivel és óriási tömegjeleneivel. A mozi vezetősége nem kimélt költséget, hogy ezt a hatalmas filmalkotást megszerezze és vele látogatóinak ritka műelvezetet nyújtson. Az első rész ma 2, és holnap 4 előadásban lesz bemutatva, a második rész pedig kedden és szerdán 3-3 előadásban. Jegyek az összes előadásokra válthatók a mozi pénztáránál.

— **Hát- és derekfajánsal, gyomor- és hasgörcsökre való hajlandóság** esetén a természetes Ferenc József keserűviz használata erőlködés nélkül szabályszerű székletet hoz létre, kielégítő emésztést teremt, csökkenti a gázok meggyülemlését s a beteges jelenségek megszűnését eredményezi.

— **Cápaszezon.** Fiuméből jelentik: Az Ungaro-Croata „Almádi” gőzösének parancsnoka, **Gusti** kapitány, aki tegnap este tért vissza Abbáziából, bejelentette a révhivatalban, hogy három cápát is látott a nap folyamán. Egy nagy, mintegy négy méteres cápát a petróleumkikötő közelében vett észre, két kisebb cápát pedig Abbázia magasságában. A cápaszezonra való tekintettel ajánlatos — írja a „Fiumei Újság” — hogyha a közönség tartozkodik a szabadban való fürdéstől.

— **„A Taifun.”** A Lux magyar filmgyár pazar kiállításban, csodaszép rendezésben a legtökéletesebben készítette el **Lengyel Menyhért** világhírű drámájának filmprodukciónját, melyet ma este és holnap, vasárnap vetítenek a „Modern Mozi”-ban. Az 5 felvonásos kitűnő film főszereplői: **Mattyasovszky Ilona,** az ismert moziprimadonna, **Rajnai Gábor,** a Nemzeti színház művésze, **dr. Ferdinand Ferenc,** a wieni Burgtheater művésze és **Karl Götz,** a berlini Volkstheater művésze. E nagynevű színészek és a pompás rendezés garanciái a film sikerének.

Munka nélkül is van pénzkereset

— Ríport a koldusokról. —

Nagybecskerek, július 13.

Nagybecskereknek jellegzetes alakjai a koldusok, akik különösen a főbb utvonalakon egzisztálnak. Kalappal a kezükben nyomorukat mutogatva igyekeznek szánalomra és könyörületességre bírni a járókelők elfáult szívéit. Ha kapnak egy pénzdarabot, pár szóval köszönik meg. Amikor még a lapok háborus hírek nélkül jelentek meg, a koldusok hosszú litániával, amelyben az adakozó keresztányjának térdekálására is áldást szórtak, köszönték meg a kegyes adományt.

A háboru minden vonalon változást okozott s így a koldusok között is nagy változások történtek. A régiak kidültek, vagy pedig beálltak rikkancsnak, mert tudott dolog, hogy egy nyomorék rikkancs bő mellékkeresettel bír. Az új koldusok között már a háboru sajnálatos nyomorultjai: rokkantak is vannak, akik, sajnos kénytelenek az utcákon összeszedett adományokból tengődni.

Szétnéztünk a koldusok között, érdeklődtünk jövedeimeik összege iránt. Mindegyik bizalmatlanul fogadott, nehezen beszéltek és a napi bevételéről a legőbb megkérdezt koldus nem nyilatkozott. Meg lehetett állapítani mégis, hogy a koldusok napi bevétele 4-15 korona között ingadozik. Természetesen a rokkant katonák „keresnek” legtöbbit, mert irántuk a közönség szánalma nagyobb. Mert kinek a szívében ne ébredne föl a könyörületesség, amikor egy nyomorék katonát lát, aki mindnyájunkért vesztette el testi épségét.

Általában minden koldus elégedetlen. Panaszodik a kevés keresetről, amelyből nem lehet megélni. Azt mondják, hogy a járókelők közbömbösek velük szemben és csak nagy néha csurran valami kis pénzdarab. Pedig most a közönség nem krajcárosokat dob a koldusok zsíros kalapjaiba, hanem 10 és 20 filléreseket. Akad olyan hadimilliomos is, aki büszkén kapduzzadt pénztárcájához, amelyből elővesz egy rongyos jancsibankót és felemelt fővel adja át a koldusnak.

A koldusok élnek csak nehezen a mostani időkben. Kinlódnak az étellel. Ugy látszik munka nélkül a pénzkereset nem sok. Pedig sok zsebben rengeteg pénz van, amelyet gazdája szintén minden munka nélkül keresett.

TAJÉKOZTATÓ

Az ingyenes olvasóhelyiség és közkönyvtár nyitva van minden nap délután 5 órától este 10-ig. Vasár- és ünnepnapokon délután 4 órától este 10 óráig. Könyvtárra vasárnap, szerda és péntek délután 3-5 óráig.

A „Magyarországi munkások rokkant- és nyugdíjgyűlése” nagybecskereki fiókjá minden hó 1-je után eső vasárnapján fogad el befizetéseket az Ellmer-féle helyiségben délután 2-5 óráig. — A beiratások szintén ott eszközölhetnek.

Csak

RÁDIUM

sósorszeszt

használjunk test- és egészségápolásra.

Nagy üveg	K 12—
Közép üveg	K 6'30
Kis üveg	K 2'20

Gyártja: **A Dunántúli Gazdas. Szeszgyárosok**
Szeszfőző Rt. Részvénytársasága
Nagykanizsán.

Kézbesítőnek vagy
hivatalszolgának

ajánkozik

egy írni és olvasni
tudó asszony.

Cím: SZOCIÁLIS MISSZIÓ HIAVATAL.

Gyorsításban és
levelezésben jó
gyakorlattal bíró

irodistanő keresnek.

Ajánlatok
Deutsch Jakob és Társai
Nagybecskerek címre intézendők.

Eladó Tamáslakan

180 hold szántó,
szép lakóház rak-
tárral, istállóval és
kotárkával.

Bármikor megtekinthető.
Özv. KLEIN FÁNI, Tamáslaka.

Ruhafesték,

kitűnő gyártmány 60—70
filléres eladásra 100 levél
vételnél 26 kor., 1000 levél
vételnél 24 kor., 10.000
levél vételnél 22 kor. per
100 levél. Cipőkrém, olaj-
égő pohárban, szalmiák-
só, mosószer, szilárd szesz
legolcsóbb napi árban
kapható.

736

Krausz Ferencz
Budapest, VII., Rózsá-utca 35/b.

Nagybecskerek r. t. város polgármesterétől
14164—1918. kig. szám. 1125.

Hirdetmény.

Felhívom mindazon kereskedőket, illetve
azok hozzátartozóit, akik hadbavonulva,
— kénytelenek voltak üzleteiket bezárni,
— hogy a béke helyreálltával üzleteik
gyors megkezdésének elősegítése céljából
való összeírásuk végett legkésőbb
július 25-ig jelentkezzenek Mattanovich
György városi aljegyző irodájában.

Nagybecskerek, 1918 július hó 4.

Dr. Perisics Zoltán
polgármester.

Nyomatott Pleitz Fer. Pálnál Nagybecskereken.

Keresek

jókarban levő
ablakokat és
ajtókat.

Delfel Mátyás Nagybecskerek

Telefon 67. 726 Telefon 67.

„SIGORIN“

csoda gyorsasággal irtja

a poloskat

Minta üveg 4 K. Nagy üveg 16 K.
1 db fecskendő 2 K. Kapható: min-
den gyógyszerárban, drogériában
és fűszerkereskedésben Budapesten
Török gyógyszerár, Király-utca 12.

Magyarországi egyedárúsító: 633

REMÉNY-gyógyszertár, PÉCS.

Viszketegséget, sümört, rüht

Leggyorsabban elmulasztja a Dr. Flesch-féle eredeti
törvény-
sén védett **Skaboform-kenőcs**
nincs szaga, nem piackit. Mindig eredeti pasettes Dr.
Flesch-féleit kérjünk. Próbátégely 3—K, nagy tégely
5 K, családi tégely 12 K. — Kapható a helybeli gyógy-
szertárakban vagy direkt a készítőnél rendelhető.
Dr. FLESCHE E. „Kohona“ gyógyszerár
Győr.

Vételnél a „Skaboform“ védjegyre ügyeljünk!

Szives figyelmébe ajánlom
Törv. védve „ACIDIN“ Törv. védve.

vegytisztá ecetpótló

készítményemet, melyből 1 rész 14 rész vízzel hígítva és
élelmezési törvényeknek megfelelő, élvezeti célokra kiválóan
alkalmas és a legjobb csövet adja.

Készíti: Dr. SOLTZ ALADÁR, gyógyszerész
Pozsony, I., Deák Ferenc-utca 11. szám. Szent Márton
gyógyszertár és kémiai laboratórium. 705

Paratlan a maga nemében

RUSZANDA

GYÓGYISZAP FÜRDŐ

Bármely más nemzetközi fürdői is felülmúl

Vasut-, posta- és távirdaállomás
Délmagyarország, Melencze (Torontálvármegye).
Nyitva május hó 15-től szeptember 15-ig.

4 modernül berendezett 74 szobából álló szállodával.
A fürdőn orvosi szaktekintélyek rendelkeznek.

Javalva: Köszvény, idült izületi rheuma, scro-
phulosis minden alakjában, kenőgyógyász-
nak ellenálló bőrbetegség, psoriasis és prur-
goban vérzésben szenvedő nők, idegbetegség,
csontbántalmak. Carias Necrosisnál és idült
lue bántalmaknál biztosan gyógyít.

Kitűnő jó magyar konyha, valódi hamisítatlan
borok, olvasó- és zongoraterem, tekeasztal és
tekepálya, nagy virágos és árnyékos park padok-
kal. Naponta cigányhangverseny tartatik.
Prospektust kívánatra díjtalanul küld a
452—10.3 Fürdőigazgatóság.

Aranyat kap a pincéjéből

ha champignon-gombatermesztéssel foglalkozik.

Semmi befektetés nem szükséges, bármely pince, kamra,
üres szoba alkalmas. Ötven-hatvan korona napi mellék-
kereset. Télen-nyáron állandóan üzhető. — Gombacsírát
kilónként 6, öt kilót 25 K-ért használati utasítással küld

RETEK LAJOS Czegléd, Gubody-utca 5.

ÉGETETT MÉS Z

egész kocsirakományokban ab
feladóállomás prompt szállítandó
a legolcsóbb napiáron kapható

KOHN ADOLF ÉS FIA

Telefon 229. Temesvár-Gyárvaros. Telefon 229.

706

Téglagyári és Építőipari Részvénytársaság

Építési osztálya

Vezető:
Delfel Mátyás
építész.

Elvállal: házépületek teljes felépítését, épületek átalaki-
tását, épületek kijavítását, tetőcserepezési munkálatokat.
A munkálatokról költségvetést készít, az elvállalt mun-
kálatokat felelősséggel, saját embereivel, saját anyagá-
val elvégzetteti.

Vízvezetékek létesítése, fürdőszobák építése,
mélykutak furása költségvetés szerint.

Homok, mész, cement napi áron.

Munkálatok felvételét írásbeli, vagy telefon meghívásra eszközözi

Városi iroda: Nagyhid mellett Linyacski-féle ház. Telefonszám 67.

Kiadó: Pleitz Fer. Pál.